

平成24年交通安全年間スローガン
いそいでも かならずかくにん みぎひだい

武南交通安全協会
武南警察署



榛松三嶋神社の女神輿



10月8日、かわぐち技能フェスタ2012が、グリーンセンターで開催された。川口名匠会、各技能士会、高校など15のものづくり教室が並んだ。
写真は、川口建設業組合技能士会の建築大工さんと一緒に、材木・くぎ・金づちで2段式小物収納箱を作る子ども達。「ものづくりの楽しさ」を体験していた。
写真は後列左から3番目板橋智之議長、原島会長、杉本かよ川口市議会議員。

本蓮祭りの子ども御輿

かわぐち技能フェスタ



総ぐるみ大会会場

川口

交通安全市民総ぐるみ大会

9月29日、青木会館において、「第48回川口市交通安全市民総ぐるみ大会」が開催された。
主催者代表の岡村幸四郎川口市長、伊藤俊治川口警察署長、都築初夫武南警察署長が挨拶され、大勢の来賓の紹介が行われた。
次いで、交通功労者・交通功労団体・優良運転者の表彰式が行われた。

更に日本一短い交通安全全手紙コンクール金賞受賞者の表彰と、作品発表が行われた。
来賓祝辞で板橋智之川口市議会議員が「日本一短い交通安全の手紙は、どれも家族愛あふれる作品。車社会、運転者はマナーと思いやりで交通事故の根絶を目指しましょう」と挨拶された。
大会宣言がなされ、閉会の言葉を原島潔武南地区安全運転管理者協会会長が行った。
アトラクションは、めだかあみりいハンドベルクラブが、「天使の歌声」といわれる大小様々なハンドベルの響きを会場一杯に魅了した。

新郷地区の表彰者は次の通り。
◇交通功労者Ⅱ岡田彦治(東本郷)、森進(赤井)。◇交通功労団体Ⅱ市立榛松中学校。
◇優良運転者
▽40年以上Ⅱ鈴木伸治(東本郷)、神原弘夫(赤井)。▽35年以上Ⅱ齋藤文男(赤井)、鈴木正三(新堀)、佐藤啓一(榛松)。
▽30年以上Ⅱ高畑和幸・大塚勇吉・秋元光代・秋元克文・中堀義孝(東本郷)、野田元久・小松繁暁・萩原きく江(榛松)、岡本ト(江戸袋)。
▽25年以上Ⅱ高畑まさ子・森光吉(東本郷)、愛甲智弘(江戸袋)、菊地富士雄(新堀)、沖田春美(榛松)。
▽20年以上Ⅱ長島つや子(蓮沼)。
▽10年以上Ⅱ鈴木光夫(赤井)。(敬称略)

写真左から、都築初夫武南警察署長、優良運転者代表の大塚勇吉さん、原島潔さん、榛松中学校恩田政活先生、板橋智之さん。
尖閣の海を折って秋刀魚焼く
空襲の火の海を生き敬老日
生かされた友らと楽し敬老日
八十翁の読経静かに秋の暮
過疎の兄長老となり敬老日
深き微笑顔に包み敬老日
どの人も笑顔が一番敬老日
天高し鈴をならしてランドセル

本蓮 太田垣登志乃
東本郷 高垣ゆたか
東本郷 飯田ハルエ
東本郷 大島ヒサ子
蓮沼 若木豊子
峰 山田泰一
東本郷 豊後照子
東本郷 吉浦桃香

健康は検診と自己管理で守りましょう

各種健康診断、検査を受け付けます

地域に根ざし、いつでも安心して頼れる病院を目指します

外科、内科、整形外科、循環器科、婦人科、消化器科、脳神経外科、肛門科、リハビリテーション科、放射線科

医療法人 三誠会 川口誠和病院

川口市江戸3-35-46 ☎048-285-0661

国産そば粉100%使用
自家製粉石臼挽き
新そば入荷しました。
定休日 火曜日・駐車場有り
川口市榛松246
(おはしかフェ・ガスト前)
☎281-2371

生徒募集
学習科
予習復習から中、高校入試まで
小学生 4:00~ 中学生 7:00~
少人数制指導
小堀学院 ☎284-5779
川口市東本郷185-1

生徒募集
◆江戸教室(自宅)
一般:実用書から開塾資格修得まで
学生:硬筆・毛筆の上達 必ず学校で活躍できます。
毎週:金・土曜日PM1:30~PM10:30
週2回:月8回のおけいこ
月謝 ・一般(大学生含む) 4500円
・学生(幼・小・中・高) 3600円
競書雑誌代・半年分 一般 3800円
学生 2000円
◆安行教室(安行原泉園団地内)
毎週:木曜日PM3:00~PM9:00 週1回
月謝:一般(大学生含む) 4000円
・学生(幼・小・中・高) 3000円
◆ふれあいカルチャー 月2回(第2・第4月曜日)
AM10:00~11:30 参加費は1回 1000円です。
埼玉県美術家協会評議員、川口書道連盟委員、塾長 吉安書塾
☎048(285)2426
川口市江戸2-6-22
(新郷南小学校西門近く)

コンパニオン派遣
papillon パピヨン
~お陰様で10周年~
感謝の気持ちでいっぱいです♡
お客様も、スタッフも、みんなの笑顔が好きだから(〇〇)
これから一生懸命頑張ります。
代表 七瀬怜子
~~~~~  
パーティ・宴会・接待・イベント  
用途に合わせた演出を……  
お気軽にお電話下さい。  
☎048-295-6771  
☎090-4913-5746

パソコン生徒募集  
ワード・エクセル・インターネット・メール  
★パソコンの電源の入れ方から ★文章の入力の初歩から  
★表計算の作り方の初歩から ★高齢者歓迎です  
★ビスタ/ウィンドウズ7 可 ★ブログ・ツイッターのやり方など  
★マイクロソフト・ワード/エクセル 2007、2010 可  
★月~金 ★時間  
午前 10:00~12:00  
午後 3:00~5:00  
午後 7:00~9:00  
都合のいい時間  
1ヶ月 4回  
週1回 2時間  
見学、無料体験にお越し下さい P有りです。  
新郷/パソコン塾  
おはしかフェ・ガスト近く ☎090-5198-7251

太陽光発電設置  
支援金制度があります!!  
◎個人向け支援制度  
県の助成制度(平成21年度から実施)  
国の助成制度  
市町村の助成・給付制度  
◎事業者向け支援制度  
お見積り無料、お気軽にご相談下さい  
(株)勇内山ホームガス  
☎0120-173-161  
川口市本蓮1-1-16

巨大地震は必ず来る!  
地震対策のリフォームを考えて見て下さい  
4軒に3軒が耐震に不安がある(読売新聞の調べ)  
自分の家は大丈夫が1番の危険です。  
「しっかり筋交い」を入れ直し安心した住まい。  
当社が自信を持って点検します。(見積一切無料)  
創業50年在来工法一筋  
(株)原島工務店  
川口市赤井2-8-10 代表取締役 原島 潔  
埼玉県職業能力開発協会主席検定員  
2008年秋 瑞宝単光章受賞  
☎048-284-5331

山崎典礼  
Yamazaki Tenrei  
葬儀・家族葬・市民葬  
無料で事前相談できます  
24時間受付 ☎0120-84-1194  
お近くの寺院会館の紹介 川口市本蓮 2-6-10

「電話番号が変わった」という電話は詐欺

川口市防犯協会  
武南警察署

東中剣道部県大会出場



10月2日から行われた新人体育大会で、東中剣道部は、市内20校中上位3校が出場できる、県大会の切符を手に入れた。11月の大会に向け休日も無く頑張っている。写真左から、塚田彰輝君(2年)夏井翔也君(2年)八谷玲君(2年)顧問の佐藤裕之先生、小勝慎太郎君(2年)松浦楓生君(2年)森本啓太君(1年)塚田慎矢君(1年)。写真提供 夏井純子さん。

長野県人会郷土訪問旅行



長野県人川口新郷会(会長=西澤聖人さん)は9月8日・9日、第7回郷土訪問1泊旅行を、34名の参加で野沢温泉に行きました。行きは、野沢湖遊覧船や小林一茶旧宅などを観光し野沢温泉に宿泊。次の日は、一番の目的である、3・11大震災で被害を受けた、長野県栄村へ義援金を届けに行きました。役場で西澤会長が義援金を手渡しました。大役を果たした一行は、道の駅信越さかえで、またまた支援の一部と、大量の買い物をしました。それから関興寺や、たくみの里などを観光して無事戻りました。(文・写真同会提供)

随筆 春夏秋冬

10月8日、京大の山中教授へのノーベル生理・医学賞授与が決定しました。非常に喜ばしく、心から誇りに思います。通常ノーベル賞は研究発表から30〜40年後に授与されますが、山中教授はiPS細胞の作製に成功してからわずか6年、今回の受賞がいかに特別なものかが分かります。教授はまだ50歳で、その受賞は若い無名の研究者に大きな希望を与えました。それでも山中教授は「まだ、たった1人も救っていない」と言います。医師として人の命を救うと

日本の技術で世界に貢献

新しい国づくりの柱に

衆議院議員 新藤 義孝

苦しい時を乗り越え、新しい時代を切り開いていく。祖から引き継いだ大切なものを、か

千葉さん今年も多額を寄付



千葉建設代表取締役の千葉正吾さんと、協ドリームホーム代表取締役の千葉正一さんは、今年も岡村幸四郎川口市長にそれぞれ100万円ずつ手渡された。「多大なご寄付を頂き感謝に耐えられません。本市文化振興事業、ボランティア推進事業及び緑化推進事業等のために使わせていただきます」と市長より感謝状が贈られた。千葉さんは「社会福祉事業のため等に寄付が出来ますことは、地元新郷地区は元より市内を中心に、足立区をはじめ近隣市町村でずっと続く責任のもと、地域発展の貢献に励むことが出来ますのは、健康な心と身体をいただき、明るく元気な社員と家族のおかげです。寄付は地域への感謝のお礼です。これからも頑張ります」と感謝を述べた。写真提供 千葉正吾さん。

歯科医の風



歯磨きをほとんどしない、または高齢者で自分の磨けない人のお口の中は、歯にベタリと食べかす(プラーク)が付着し、歯茎は赤くブヨブヨと腫れています。また、舌には黄色い苔様の物がくっついて、近づくのが嫌な状態です。人のお口の中はミュータンス菌など300種の細菌が住んでいて、免疫力や衛生状態によって増えたり減ったりしています。歯に付着した食べかす(プラーク)1mgの中には約1億個の細菌がいて、歯磨きの中には数百億の細菌がいることになりました。ゴクンと唾を飲み込めば、体の中に入っていきます。岩下 岩下 岩下

投稿 食の改善で健康に!

食生活で健康になる活動を始めて32年になります。小さい頃から病弱で、食医学を学びに上京しました。米国帰りの医師たちと出会い、「万病の元・老化の原因」が活性酸素であることを知りました。そして実践が必要と考え、健康料理の研究をスタートさせました。活性酸素を除去する食医食理念と美味しく簡単な健康料理を広めています。

料理が出来ない人でも、食生活の改善で家族全員が健康になれる方法をお話させていただきます。食という字は「人を良くする」と書きます。このたびお子さん連れで是非ご参加くださいませ。川口の皆様にお会いできる機会を楽しみにしています。

健康料理研究家 神崎 夢風

4ページ広告参照。

**Seize the day**  
自立した個人への道を 一歩ずつ 確実に

中学校 学校説明会  
11/17(土) 12/16(日)10:00~11:30  
1/19(土)14:00~15:30  
入試対策会10/28(日)9:00~11:30

高等学校 学校説明会  
10/27(土) 11/10(土) 11/17(土)  
11/24(土) 12/8(土) 14:00~15:00  
個別相談会(要予約)11/25(日)9:00~15:00  
12/23(日)9:00~15:00  
特待解説会(要予約) 12/1(土)14:00~18:00  
12/2(日) 9:00~13:00

■桜丘Webサイト <http://www.sakuragaoka.ac.jp/>

**桜丘中学・高等学校** 東京都北区滝野川1-51-12 ☎03-3910-6161代表

南北線が伸びています便利に。東川口から王子まで22分  
交通/●JR・地下鉄南北線王子駅徒歩7分●地下鉄三田西武池袋線徒歩8分●都電有野線1丁目  
●西新井方面より都バス飛鳥山公園下車徒歩2分●池袋駅より都バス10分滝野川2丁目下車2分

鳩ヶ谷駅東口3番口直結  
月極め駐輪・駐車場  
自転車、原付、バイク、自動車

(株) エスリート  
048-281-4968(清水)  
<http://sreet.jimdo.com>

舗装工事・土木工事一式  
設計施工  
(土木作業員募集中)

**伊藤土建株式会社**  
川口市松森1947-4 ☎282-1692

リフォーム  
「クロス・襖・障子・網戸」張替は

**(有)川辺表具内装へ**

お見積り無料 お気軽にご相談下さい  
川口市新堀647-7 ☎296-1418

**生徒募集**  
・モダンバレエ(4才~大人)  
・ヒップホップ(幼児・小学生)  
・大人のジャズダンス・健康ストレッチ  
※フロアレタルも受付けております。  
(ダンス・パーティー・コンサート等)

**細川バレエ・ダンススタジオ**  
川口市本連1-22-6(新郷アクトホール)連沼公園近く  
☎090-2907-3986(細川)

**展示場がロジャース隣に常設**  
建ててからでは見えない建築中の新展示場を大公開  
熟練した職人が創り出す伝統美  
耐震性に優れた構造のツーバイフォー工法

古くから伝わる伝統技術の寄木細工  
健康に優しい自然素材の漆喰の壁  
日本の伝統美、天然素材で室内空間を演出する格天井  
自己呼吸する桐を使ったクローゼット  
土地お探の方ご紹介致しますので当社まで。

21世紀型 健康快適住宅 当社オリジナルのスーパーウッドハウスをご覧ください

**(株)ドリーム・ホーム** ☎048(281)7882 川口市赤井1-28-34

願いが  
かなう  
このお店!

**プロショップ  
シバラ**

電動工具・エア工具・荷役工具・現場用品  
とにかく 来ていただければわかります。

**必ず予算が残る**  
ご来店 お待ちしています。  
年中無休 AM7:00~ PM9:00  
TEL048-297-2393

### 新郷小で ハートフル サッカー

9月27日、新郷小学校（校長＝三國隆夫さん）6年生は、PTA（会長＝小野寺勉さん）親子講演会を開催した。

サッカーを通して子どもや青少年等の健全な育成「心」を育てようと、地域社会への貢献活動をし

ている、浦和レッズハートフルクラブ、キャプテンの講和や、コーチからサッカーの実技を受けた。最初は、6年生4クラス全員児童と参加父兄が、日本サッカーリーグ得点王・同リーグ最多連続試合出場260試合・日本代表・浦和レッズへ表・コート・浦和レッズへ手や応援する人の「こころ」がひとつになれ「きずな」を感じられるスポーツ。サッカーの楽しさ、難しさ、人としての土台づくり、思いやり、自己実現などの光る話を、活躍選手の名前を挙げて解りやすく説かれた。

その後、第2グラウンドで多くのコーチから、楽しい練習の中に、規律や思いやり、アイデアを浮かばせ、真剣に取り組み姿勢を養うなど、サッカーを通して道徳心を学んだ。



相手立ち向かう強い精神力と集中力を養うにはメリハリをつけ、チームメイトとの信頼しあう心や思いやりが大切。サッカーは1つのボールを追う単純なスポーツだが、パスという「コミュニケーション」を通じて、ゴールという夢に向かって、選手や応援する人の「こころ」がひとつになれ「きずな」を感じられるスポーツ。サッカーの楽しさ、難しさ、人としての土台づくり、思いやり、自己実現などの光る話を、活躍選手の名前を挙げて解りやすく説かれた。

その後、第2グラウンドで多くのコーチから、楽しい練習の中に、規律や思いやり、アイデアを浮かばせ、真剣に取り組み姿勢を養うなど、サッカーを通して道徳心を学んだ。

### イベント情報

#### 新郷南公民館文化祭

◇10月20日（土）  
9：00～17：00  
◇10月21日（日）  
9：00～15：30  
◇問＝新郷南公民館  
電2835600

#### 東中PTAバザー

◇10月20日（土）  
時11：00～13：00  
◇所＝東中学校  
◇内容＝バザー・模擬店・文化作品発表  
◇問＝（281）4065  
佐藤教頭

#### 赤井ふるさと祭り

◇10月28日（日）  
雨天予備日11月4日（日）  
10：00 出発式  
14：30 式典  
◇所＝赤井町会館  
◇問＝大柳町会長  
電2811707

### 健康ワンポイント (183)

開谷透監修

ゴルフの日本オープン 聖マリアンナ大学の調が初めて沖縄で行なわれ、救急車で運ばれたゴルファーは、プター無し、1位が1オールの最中に脱水状態に陥り、2日間となり熱中症、血圧を生じ、打った後は急降下、グリーンの上では、息を止めてのバットで酸欠状態等、緊張の連続です。

十分な睡眠、十分な準備運動、こまめな水分補給で不慮の事故を防ぎましょう。

保険薬剤師 中山 久仁夫

#### 新郷公民館文化祭

◇11月10日（土）  
9：00～17：00  
◇11月11日（日）  
9：00～16：00  
◇所＝新郷公民館  
◇問＝（281）0849

#### 東本郷小PTA絆事業

◇日＝11月18日（日）  
時＝9：00～13：00  
◇所＝東本郷小学校  
◇内容＝餅つき大会＆スポーツ教室  
◇ゲスト＝尾崎朱美  
マリン選手（写真）

#### 子犬譲ります

◇6月30日生まれ  
◇ア・アフリコット7万円  
◇ア・フランク7万円  
可愛がつて下さる方、宜しくお願いたします。  
問＝0482848226  
北岸

| 平成24年9月末交通事故状況               |            |
|------------------------------|------------|
| 県内                           | 武南警察署管内    |
| 人身事故 25,894件(-1,264)         | 787件(-112) |
| 死者数 142名(-7)                 | 5名(-2)     |
| 負傷者 31,635名(-1,460)          | 909名(-115) |
| 物損事故 97,229件(+3,001)         | 2,860件(-4) |
| 平成24年 9月30日 交通事故日報(カッコは前年対比) |            |

献血のお知らせ  
◇日＝10月19日（金）  
時＝10：00～11：30  
◇所＝新郷公民館

見積り無料 区画整理 ご相談下さい 無料仮住居有

〈建替え〉〈リフォーム〉  
本格和風から エコ給湯  
デザインハウスまで IHヒーター  
オール電化住宅 太陽光発電

(有)先崎工務店 川口市新堀252  
(有)先崎工務店一級建築士事務所 ☎282-5489

榎松中PTAバザー  
◇日＝11月10日（土）  
時＝午前11時～午後1時  
◇所＝榎松中  
管轄棟：階・木工・金工室  
◇内容＝バザー販売 模擬店  
◇問＝（284）2414  
原田教頭

秋も深まってきました。文化祭等に足を運んで文化芸術の秋を楽しんでほしいと思います。  
次号は11月21日（水）発行です。

| へう鮎清遊会                  |    |        |  |
|-------------------------|----|--------|--|
| 平成24年10月18日 千葉県富里市 富里の郷 |    |        |  |
| ①若木 瑛千                  | 本蓮 | 27.2kg |  |
| ②吉川 博                   | 赤井 | 20.0kg |  |
| ③金子近四郎                  | 本蓮 | 17.4kg |  |
| ☆問＝048（282）3272 市川      |    |        |  |

書道教室開設  
説明会  
日：10月27日（土）  
時：14：00～15：00  
所：コモディイイダ2F  
公文教室（榎松）  
☆参加者に粗品贈呈

★11月7日（水）から教室スタート

みどり書道教室  
講師 大沼早苗（真翠）  
問090-8043-5912

健康料理研究家・栄養士 健康講演会

健康という結果の出る食生活改善法  
生きるも死ぬも食しだい

11月24日（土）  
午後3時30分～4時30分  
ミュージックホール ぼんざき  
川口市江戸袋 1-15-6  
参加費：無料

主催：一般社団法人日本食医食協会  
後援：新郷新聞社 申し込みは下記へ  
ハガキ：川口市東本郷 185-1 または FAX 048-284-5779  
Eメール：NQG00844@nifty.com

お詫び

去る9月29日（土）急な発熱の為夜の部を臨時休業してしまいました。せっかくご来店下さったお客様に大変なご迷惑をおかけしてしまった事に心よりお詫び申し上げます。今後は健康管理にも気を付け、お客様にご満足いただける様、尚一層の努力をしてみたいと存じます。これからもスイートピーをよろしくお願い致します。

スナックスイートピー 田嶋 美佐子

おかげ様で15周年キャンペーン

歌い放題 飲み放題  
お一人様 ￥2,000-  
(ただし、ビール・おつまみ・ボトルは別途)

☆料理持ち込可☆  
スナックスイートピー  
PM7：00～PM12：00  
夜は（日）定休日  
お屋はカラオケやっています  
川口市榎松299-4  
☎048-282-6809

「優しく」「温かく」  
家族葬の「グリーンホールはとがや」

株式会社 グリーンセレモニー

「今までありがとう」  
心からそう想ってくれる皆様で大切な人との最後の時間をゆっくりとお過ごし下さい。

☎0120-282-282

●本社 川口市本蓮2-22-9 電282-0041  
●鳩ヶ谷支店 川口市桜町2-12-9 電298-0041  
●安行支店 川口市安行原2008 電298-0041  
●鳩ヶ谷ホール 川口市坂下町3-36-16 電0120-82-0041

鳩ヶ谷支所正面  
鳩ヶ谷駅東口徒歩5分

グリーン民間救急

あなたの安心自動車  
入院、退院、転院  
送迎、小旅行など。

川口市消防本部認定1号車イス対応車もあります。  
日本全国どこにでも。

ヤサシイキューキュー  
☎0120-834-199

ヒアルロン酸（世界初特許商品）

ひざ 関節の痛み アトピー肌  
カサカサ肌 小ジワ 目の乾き

若がえりエステ 毎日受付 予約制

シミ くすみ 小ジワ  
1度でツルツル肌に  
要予約 1時間 2,000円

医療センター 本町診療所  
工業病院 済生会病院  
協同病院 武南クリニック  
誠和病院 日大病院  
東大付属病院  
上記以外でも処方せん受け付けます

シンセイ薬局  
保険薬剤師 中山 久仁夫  
保険薬剤師 中山 ミキ  
埼玉県川口市東本郷1058番  
TEL（284）7795